Bulletin du travail

28 juillet 2006

Also available in English.

Le *Bulletin du travail* est un bimensuel produit par la Direction de l'information sur les milieux de travail, Programme du travail, Ressources humaines et Développement social Canada.

Le *Bulletin du travail* vous tiendra au courant des développements continus concernant les relations de travail et la négociation collective au Canada grâce à des renseignements personnalisés et d'actualité. Les sujets suivants seront traités : négociations salariales, avantages sociaux, conditions de travail, arrêts de travail, organisations de travailleurs et travailleuses, effectifs syndicaux, pratiques innovatrices en milieux de travail, normes du travail, santé et sécurité au travail, partenariats syndicaux-patronaux, équité en matière d'emploi et affaires internationales et intergouvernementales du travail. Si vous désirez recevoir ce *Bulletin* **gratuitement,** veuillez ajouter votre nom à la liste de distribution.

La Direction de l'information sur les milieux de travail offre plus d'information que les items mentionnés ci-dessous, visitez : http://www.rhdcc.gc.ca/fr/pt/imt/info.shtml pour la liste complète des produits et services.

Dans ce numéro

Page

- Conventions collectives récentes 2
- Négociations clés en cours et à venir 9
- Principaux arrêts de travail 13
- À paraître dans le prochain *Bulletin* 13
- Pour plus d'information 13
- Liste de distribution – Ajouter/retirer mon nom 14

Conventions collectives récentes

Les rapports sommaires disponibles des récentes négociations collectives mettent l'accent sur les principaux changements apportés à la convention précédente. Accédez à chaque rapport dans la liste ci-dessous en utilisant le lien approprié.

Province, employeur, emplacement **Syndicat, unité de négociation** **Numéro de référence**	**Date de ratification** ********** **Durée de la convention**
Nouvelle-Écosse	
Gouvernement de la Nouvelle-Écosse, à l'échelle de la province Syndicat des enseignants de la Nouvelle-Écosse (10 000 enseignants à l'élémentaire et au secondaire) **0461610**	4 avr 2006 ********** 1 août 2005 – 31 jul 2008
Strait Regional School Board, Antigonish Syndicat des enseignants de la Nouvelle-Écosse (660 enseignants à l'élémentaire et au secondaire) **1129303**	2 mai 2006 ********** 1 août 2005 – 31 jul 2009
Nouveau-Brunswick	
Falconbridge Ltd., comté de Gloucester et Dalhousie Synd. intl. travailleurs unis: métallurgie, papier,foresterie,caoutchouc, fabrication,énergie, services et ind.connexes (730 mineurs) **0014908**	19 mai 2006 ********** 1 mar 2006 – 28 fév 2011

Province, employeur, emplacement Syndicat, unité de négociation Numéro de référence	Date de ratification ********** Durée de la convention
Québec	
Bombardier Aéronautique, St-Laurent, Dorval et Mirabel Association internationale des machinistes et des travailleurs de l'aérospatiale (5 500 employés d'usine et préposés à l'entretien) **0189407**	13 mai 2006 ********** 1 déc 2005 – 30 nov 2008
TELUS Communications (Québec) Inc., à l'échelle de la province Syndicat canadien de la fonction publique (510 surveillants; employés professionnels) **1290603**	3 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2007
Université du Québec à Trois-Rivières, Trois-Rivières Syndicat canadien de la fonction publique (700 chargés de cours) **1077304**	6 avr 2006 ********** 1 jun 2005 – 31 mai 2010
Ontario	
Énergie Atomique du Canada Limitée, Mississauga et Chalk River Chalk River Technicians and Technologists (160 employés des services techniques) **1343901**	4 mai 2006 ********** 4 mai 2006 – 30 jun 2011

Province, employeur, emplacement Syndicat, unité de négociation Numéro de référence	Date de ratification ********** Durée de la convention
Hôpital d'Ottawa, Ottawa Syndicat des employé-e-s de la Fonction publique de l'Ontario (2 000 employés professionnels des soins de santé/bien-être; employés para-médicaux techniques) **1236503**	25 avr 2006 ********** 1 avr 2005 – 31 mar 2007
Municipal Property Assessment Corporation, à l'échelle de la province Syndicat des employé-e-s de la Fonction publique de l'Ontario (1 350 employés des services administratifs et de soutien) **1232203**	4 avr 2006 ********** 1 jan 2006 – 31 déc 2009
Ottawa-Carleton District School Board, Ottawa Fédération des enseignants des écoles secondaires de l'Ontario (650 enseignants suppléants) **1237604**	8 mai 2006 ********** 1 sep 2004 – 31 août 2008
Colombie-Britannique	
Board of School Trustees of School District No. 23, Central Okanagan Syndicat canadien de la fonction publique (600 employés de bureau; auxiliaires à l'enseignement; employés des services et préposés à l'entretien) **0933306**	7 avr 2006 ********** 1 jul 2003 – 30 jun 2006

Province, employeur, emplacement Syndicat, unité de négociation Numéro de référence	Date de ratification ********** Durée de la convention
Board of School Trustees of School District No. 73, Kamloops Syndicat canadien de la fonction publique (710 employés de soutien) **1197003**	11 avr 2006 ********** 1 jul 2003 – 30 jun 2006
Board of School Trustees of School District No. 8, Creston Syndicat canadien de la fonction publique (510 employés de bureau; auxiliaires à l'enseignement; employés des services et préposés à l'entretien) **1180104**	8 avr 2006 ********** 1 jul 2003 – 30 jun 2006
Commission des accidents de travail de la Colombie-Britannique, à l'échelle de la province Compensation Employees' Union (2 400 employés de bureau; employés des services techniques) **0675409**	25 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010
Community Social Services Employers' Association, à l'échelle de la province divers syndicats (6 000 employés professionnels des soins de santé/bien-être; travailleurs sociaux; employés des services et préposés à l'entretien) **1324902**	28 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010

Province, employeur, emplacement Syndicat, unité de négociation Numéro de référence	Date de ratification ********** Durée de la convention
Community Social Services Employers' Association, à l'échelle de la province divers syndicats (9 000 employés professionnels des soins de santé; travailleurs sociaux; employés des services et préposés à l'entretien) **1324802**	28 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010
Gouvernement de la Colombie-Britannique, à l'échelle de la province Professional Employees Association (1 600 employés scientifiques et autres professionnels; employés professionnels des soins de santé) **0674710**	26 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010
Gouvernement de la Colombie-Britannique, à l'échelle de la province Syndicat des fonctionnaires provinciaux et de service de la Colombie-Britannique (24 500 employés de bureau; employés des services techniques; employés des services et préposés à l'entretien) **0674610**	12 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010
Health Employers Association of British Columbia, à l'échelle de la province Association des sciences de la santé de la Colombie-Britannique; Syndicat des fonctionnaires provinciaux et de service de la Colombie-Britannique (14 000 employés para-médicaux professionnels; employés des services techniques) **1033205**	5 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010

Province, employeur, emplacement Syndicat, unité de négociation Numéro de référence	Date de ratification ********** Durée de la convention
Health Employers Association of British Columbia, à l'échelle de la province Professional Association of Residents of British Columbia (630 médecins à l'interne) **0615008**	25 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010
Health Employers Association of British Columbia, à l'échelle de la province Syndicat des fonctionnaires provinciaux et de service de la Colombie-Britannique; Syndicat canadien de la fonction publique; Union internationale des travailleurs et travailleuses unis de l'alimentation et du commerce (14 920 employés des services de santé) **1194504**	28 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2010
Insurance Corporation of British Columbia, à l'échelle de la province Syndicat canadien des employées et employés professionnels et de bureau (4 630 employés des services techniques; employés professionnels; employés des services administratifs et de soutien) **0459709**	21 avr 2006 ********** 1 jul 2006 – 30 jun 2010
Multiprovince	
CBC/Radio-Canada, à l'échelle de la province, Québec et Moncton, Nouveau-Brunswick Fédération nationale des communications (1 460 reporteurs) **1019704**	2 avr 2006 ********** 27 mar 2006 – 29 mar 2009

Province, employeur, emplacement **Syndicat, unité de négociation** **Numéro de référence**	**Date de ratification** ********** **Durée de la convention**
CBC/Radio-Canada, à l'échelle de la province, Québec et Moncton, Nouveau-Brunswick Syndicat des technicien(nes) et artisans(nes) du réseau français de Radio-Canada (1 340 employés des services techniques; gens de métier) **0398110**	13 avr 2006 ********** 1 avr 2006 – 31 mar 2009
Marine Atlantique inc., à l'échelle du réseau Union canadienne des officiers de la marine marchande (150 personnel breveté) **0899606**	4 avr 2006 ********** 1 jan 2005 – 31 déc 2007

Une liste plus complète des récentes négociations collectives est disponible en format PDF à Liste des conventions collectives en cours.

Négothèque, une base de données sur les relations de travail, fournit des sommaires d'ententes et le texte intégral des conventions collectives au Canada.

Négociations clés en cours et à venir

visant 500 employés ou plus

Employeur	Syndicat	Employés	Statut *	Mois d'expiration
Sphère de compétence fédérale				
Secteur public				
Gouvernement du Canada	Divers syndicats	17 900	CO/N/PR	mai 02-sep 05
Postes Canada	ACMPA	6 630	ARB	déc 05
Énergie atomique du Canada (Ont. et Qc)	Divers syndicats	1 030	N	mar 06/jun 06
Centre de la sécurité des télécommunications	AFPC	1 000	N	fév 06
Conseil national de recherches Canada	Divers syndicats	1 000	N	déc 04/avr 05
Secteur privé				
Air Canada et Jazz (réexamens des salaires)	Divers syndicats	26 670	N/CO/ARB	jun/jul 06
Chemin de fer Canadien Pacifique	Métallurgistes	1 270	TENT	déc 06
TELUS Corp. (Qc)	SCFP	1 140	PR	déc 05
Compagnie minière et métallurgique de la Baie d'Hudson	Divers syndicats	1 090	ARB	déc 05
Saskatchewan Wheat Pool	Syndicat des services du grain	750	N	jan 06

Employeur	Syndicat	Employés	Statut *	Mois d'expiration
Sphères de compétence provinciale et territoriale				
Secteur public				
Association des hôpitaux de l'Ontario	ALLO	45 000	N	mar 06
Association des employeurs des écoles du secteur public de la Colombie-Britannique	Enseignants	42 000	PR	jun 06
Association des hôpitaux de l'Ontario	UIES	15 000	N	oct 06
Gouvernement de Terre-Neuve-et-Labrador	Infirmières/ enseignants	13 000	N/CO	aoû 04/jun 05
Gouvernement du Nouveau-Brunswick	NBPEA/SCFP	12 700	PR/N/CO	déc 03–fév 06
Gouvernement du Manitoba	SEFPEGM	12 100	ARB	mar 06
Gouvernement de l'Ontario	Police	7 680	N	déc 05
Nova Scotia Association of Health Organizations	SCFP/ TCA CANADA	5 800	CO/N	mar 06
Ville d'Edmonton	Divers syndicats	5 600	N	déc 05
Manitoba Hydro	Divers syndicats	4 060	N/PR	mar 06/mai 06
Gouvernement du Québec	Techniciens ambulanciers	3 300	PR	jun 02/jun 05

Employeur	Syndicat	Employés	Statut *	Mois d'expiration
Health Authorities of Manitoba	MAHCP	3 300	N	mar 06
Health Authorities of Prince Edward Island	Divers syndicats	2 340	N	mar 06
Université de Montréal	SCFP	2 000	N	nov 05
Secteur privé				
Industrie de la construction en Colombie–Britannique	Divers syndicats	26 000	PR	avr 04
Loblaws (Ont.)	TUAC	15 000	CO	jul 06
Fishery Products Intl. Ltd. (T.-N.–L.)	TCA CANADA	2 500	CO	mar 05
Constuction Management Bureau Limited (N.-É.)	Divers syndicats	2 400	N/PR	avr 06
Saint John Constuction Association	UIJAN/UBCJ	1 800	N	jun 06

*
ARB Arbitrage
AT Arrêt de travail
CO Conciliation
MED Médiation
MPAT Médiation après un arrêt du travail
N Négociation
NPA Négociation postérieure à arbitrage
NPAT Négociation après un arrêt de travail
NPC Négociation postérieure à la conciliation
NPM Négociation postérieure à la médiation
PR Projet de règlement

Négociations à venir			
Employeur	**Syndicat**	**Employés**	**Mois d'expiration**
Gouvernement de la Saskatchewan	SFPEGS	10 000	sep 06
Real Canadian Superstores (Alb.)	TUAC	8 150	aoû 06
Chemins de fer nationaux du Canada	TUT/TCA CANADA	7 810	déc 06
Chemin de fer Canadien Pacifique	Teamsters/TUT	6 470	déc 06
Nova Scotia Association of Health Organizations	Infirmières	4 000	oct 06
Via Rail Canada	TCA CANADA	2 680	déc 06
Gouvernement du Nunavut	AFPC	1 750	sep 06
Council of Marine Carriers	GMMC	650	sep 06

Principaux arrêts de travail

Principaux arrêts de travail impliquant 500 employés ou plus du **7 au 20 juillet 2006.**

Une mise à jour du rapport hebdomadaire et une liste complète à ce jour sont disponibles à Arrêts de travail au Canada.

Employeur, emplacement, syndicat, employés	Litige(s)	Début	Fin
Woodbine Entertainment Group, à l'échelle de la province, Ontario Canadian Racetrack Workers Union 600 employés de pistes de course	Non disponible	21 jun 2006	7 jul 2006
Ville d'Abbotsford, Abbotsford, Colombie-Britannique Syndicat canadien de la fonction publique 500 employés d'extérieur	Salaires, durée de la convention collective et salaires et sécurité d'emploi pour les travailleurs saisonniers	26 jun 2006	

À paraître dans le prochain *Bulletin*

- Règlements salariaux – **juin et 2e trimestre 2006** accompagnés d'analyses et tableaux des données salariales
- Négociation clés en cours et à venir – mise à jour
- Principaux arrêts de travail – mise à jour
- Etc.

Pour plus d'information

Nous vous invitons à faire suivre le *Bulletin* à toutes les personnes intéressées. Tout commentaire ou rétroaction concernant ce bulletin sera apprécié.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec :

Services à la clientèle : 1-800-567-6866

Région d'Ottawa-Gatineau : 819-997-3117

Site Web : http://www.rhdcc.gc.ca/fr/pt/imt/contact/contactez_nous.shtml

LISTE DE DISTRIBUTION – Ajouter/retirer mon nom

Le nouveau *Bulletin du travail* vous fournira des renseignements pertinents sur des sujets variés. Si vous désirez continuer à recevoir le *Bulletin du travail* **GRATUITEMENT,** veuillez ajouter votre nom à la liste de distribution en utilisant le lien ci-dessous.

Je désire M'INSCRIRE sur la liste de distribution.

Je désire RETIRER mon nom de la liste de distribution.

RESPECT DE LA VIE PRIVÉE